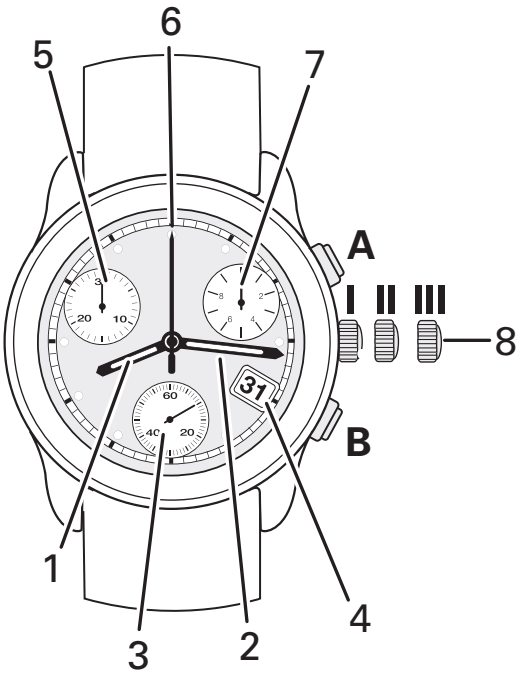
TISSOT

SWISS WATCHES SINCE 1853*

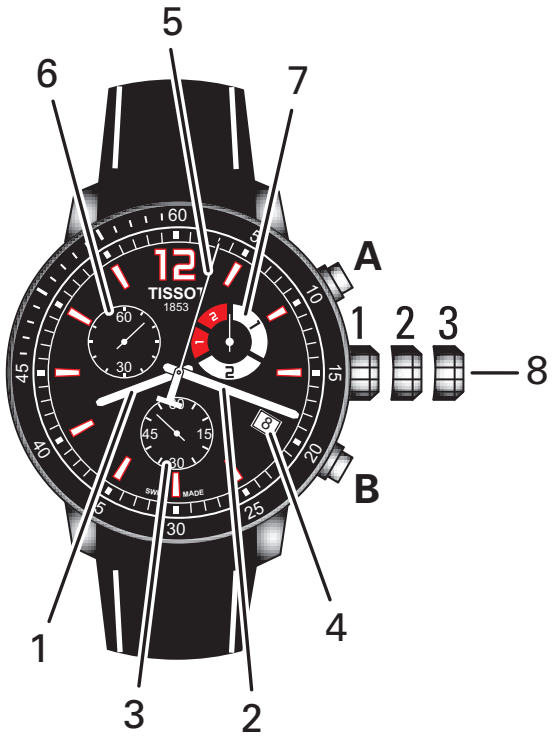
G10-212

Használati utasítás

Kronográf modell



Futball modell



Kijelző és funkciók

❶ Óramutató
❷ Percmutató
❸ Másodpercmutató (közvetlen hajtású)
❹ Naptár
❺ 30 perces számláló
❻ 60 másodperces számláló
❼ 1/10 másodperces számláló

❽ 3 helyzetű korona
I Semleges helyzet (becsavarva*, nincs kihúzva)
II Szinkronizálás és dátumbeállítás helyzet (kicsavarva*, félig kihúzva)
III Időbeállítási helyzet (kicsavarva*, teljesen kihúzva)

❶ Óramutató
❷ Percmutató
❸ Másodpercmutató (közvetlen hajtású)
❹ Naptár
❺ 45 perces számláló
❻ 60 másodperces számláló
❼ Mérkőzés szakaszainak időmérése

❽ 3 helyzetű korona
I Semleges helyzet
II Dátumbeállítási helyzet
III Időbeállítási helyzet



**** Csavaros koronával felszerelt modellek:***
IA Alaphelyzet (becsavarva, nincs kihúzva)
IB Felhúzási helyzet (kicsavarva, nincs kihúzva)

Köszönjük a vásárlást!

Köszönjük, hogy a világ egyik legelismertebb svájci gyártója, a TISSOT® által készített kronográfot választotta. A gondos tervezésnek, a felhasznált legjobb minőségű anyagoknak és alkatrészeknek köszönhetően az Ön kronográfja kiválóan védett az ütések, a hőmérséklet-változás, a víz és a por ellen.

Ez a használati útmutató a G10.212 szerkezettel rendelkező TISSOT® kvarckronográfokra vonatkozik, és több modellspecifikus fejezetre tagolódik.

A **kronográf modellel** legfeljebb 30 perces eseményeket mérhet, és a következők funkciók állnak rendelkezésére:
- Normál kronográf funkció (START/STOP);
- „ÖSSZEGZŐ" funkció (részidők);
- „OSZTOTT" funkció (közbenső idők).

A **futball modellel** mérheti a futballmérkőzések idejét, a következő funkciók segítségével:
- Félidő mérése;
- Extra játékidő mérése;
- Hosszabbítás mérése.

Annak érdekében, hogy a kronográf évekig pontosan működjön, javasoljuk, hogy figyelmesen kövesse az ebben a használati útmutatóban foglalt előírásokat.

Kronográf modell - Használat

Csavaros koronával felszerelt modellek

A még jobb vízállóság érdekében bizonyos modellek csavaros koronával vannak felszerelve. Mielőtt elvégezné az idő vagy a dátum beállítását, először ki kell csavarnia a koronát az **IB** helyzetbe, hogy ki tudja húzni a **II** vagy a **III** helyzetbe.

Fontos! Az óra vízállóságának megőrzése érdekében a koronát valamennyi művelet után vissza kell csavarni.

Időbeállítás
- Húzza ki a koronát a **III** helyzetbe, és forgassa bármelyik irányba a kívánt idő beállításához.
- Szinkronizálja a 6 óránál álló kis másodpercmutatót egy hivatalos (rádiós, televíziós, internetes) időjelzéssel: húzza ki a koronát a **III** helyzetbe, és a mutató megáll. Az idő szinkronizálását követően nyomja vissza a koronát az **I** helyzetbe (és a menetes koronával rendelkező modellek esetén csavarja vissza a koronát).

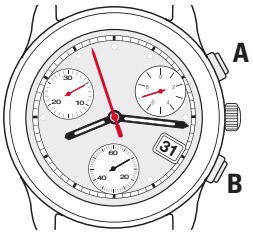
Felhúzás

A kvarcórákat nem kell felhúzni.

Dátum beállítása
- Húzza ki a koronát a **II** helyzetbe, és forgassa el az óramutató járásával ellentétes irányba, amíg a kívánt dátum meg nem jelenik a kijelzőn.

Egyszerű stopper

Az „egyszerű stopper" funkció az események időmérését teszi lehetővé.



START, nyomja meg az **A** gombot

STOP, nyomja meg az **A** gombot

Idő leolvasása (a túloldali példa szerint):
- 5 perc,
- 57 másodperc,
- 7/10 másodperc

Alaphelyzetbe állítás, nyomja meg a **B** gombot

Fontos megjegyzés: a kronográfmutatóknak minden időmérés előtt alaphelyzetben kell lenniük. Ha szükséges, tanulmányozza a **„Számlálók nullázása"** részt.

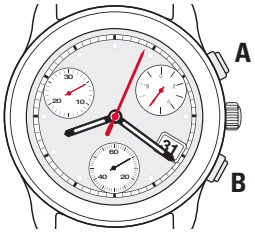
Megjegyzés: ha a korona az **I** helyzetben van, valamennyi stopperfunkció használható.

Sebességmérő (modelltől függően)**:**

A sebességmérő az egyenletes sebességgel mozgó tárgyak sebességének mérésére szolgál. Indítsa el az időmérést, majd 1 km táv megtétele után állítsa meg; a kronográf mutatója a sebességmérő skálán jelzi a mért sebességet (km/h).

ÖSSZEGZŐ funkció (részidők)

Az „ÖSSZEGZŐ" funkció lehetővé teszi egymást követő események idejének mérését anélkül, hogy mindegyik esemény után nullázni kellene a stoppert. Valamennyi mért idő hozzáadódik az előzők összegéhez.



START, nyomja meg az **A** gombot

STOP Leolvasás, nyomja meg az **A** gombot

ÚJRAINDÍTÁS, nyomja meg az **A** gombot

STOP Leolvasás, nyomja meg az **A** gombot

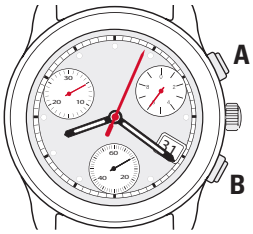
ÚJRAINDÍTÁS, nyomja meg az **A** gombot

STOP Leolvasás, nyomja meg az **A** gombot

Számlálók alaphelyzetbe állítása, nyomja meg a **B** gombot

OSZTOTT IDŐ funkció (közbenső idők)

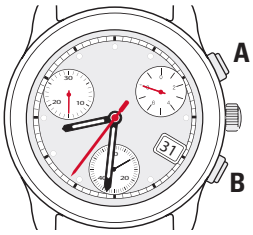
Az OSZTOTT IDŐ funkció lehetővé teszi a mutatók leállítását, így anélkül olvashatja le valamely részidőt, hogy eközben az időmérés megszakadna. Amikor újraindítja az időmérést, a kronográfmutatók a közben eltelt időhöz igazodnak.



START, nyomja meg az **A** gombot

1. RÉSZIDŐ, nyomja meg a **B** gombot

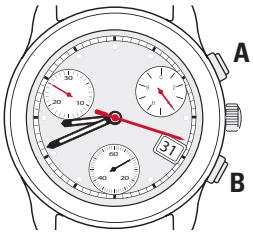
A 1. idő leolvasása
- 5 perc,
- 4 másodperc,
- 6/10 másodperc



ÚJRAINDÍTÁS, nyomja meg a **B** gombot

2. RÉSZIDŐ, nyomja meg a **B** gombot

A 2. idő leolvasása
- 15 perc,
- 36 másodperc,
- 8/10 másodperc



ÚJRAINDÍTÁS, nyomja meg a **B** gombot

STOP, nyomja meg az **A** gombot

A végleges idő leolvasása (összesített idő)
- 25 perc,
- 18 másodperc,
- 4/10 másodperc

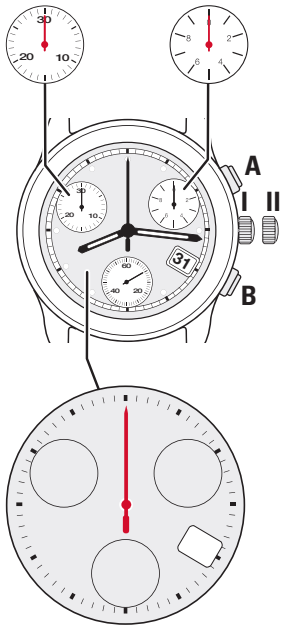
Számlálók alaphelyzetbe állítása, nyomja meg a **B** gombot

Kronográf modell - Beállítások

Számlálók nullázása

Lehetséges, hogy a kronográf mutatóit nullázni kell, ha nem a 12 órás, kiinduló helyzetben állnak. Szükség esetén tegye a következőket:

Húzza ki a koronát a **II** helyzetbe;



Nyomja meg az **A** nyomógombot a nullázni kívánt mutató kiválasztásához;
- a kiválasztott mutató egy teljes fordulatot tesz.

Nyomja meg a **B** nyomógombot a mutató megfelelő helyzetbe,
- azaz pontosan 12 órához történő állításához.

Nyomja meg az **A** nyomógombot a következő mutató kiválasztásához;

Ismételje meg ugyanezeket a lépéseket a 3 mutató esetén;

A nullázás üzemmódból való kilépéshez nyomja vissza a koronát az **I** helyzetbe.

Futball modell - Beállítások

Futballmérkőzés idejének mérése

Az időmérés funkcióval mérhetők a futballmérkőzések szakaszai.

Megjegyzés: Az időmérő funkciók akkor érhetők el, ha a korona az **I** helyzetben van.

Folyamat:



Az időméréshez nyomja meg az **A** nyomógombot a kezdő sípszó elhangzásakor;

- az (1) mutató az első félidőt jelöli;
- a (2) mutató a másodpercet jelöli;
- a (3) mutató a percet jelöli.



A félidő végén nyomja meg az **A** nyomógombot az időmérés leállításához;

- az (1) mutató az első félidőt jelöli;
- a (2) és (3) mutató megáll.



A második félidő indulásakor nyomja meg az **A** nyomógombot az időmérés folytatásához;

- az (1) mutató a második félidőt jelöli;
- a (2) és (3) mutató visszaáll a 12 órás helyzetbe, majd ismét elkezdik mérni az időt.



A rendes játékidő végén a (2) és (3) mutató a leállási időt jelzi;

A végső sípszó elhangzásakor nyomja meg az **A** nyomógombot az időmérés leállításához;
- az (1) mutató a rendes játékidő végét jelzi.



Hosszabbítás esetén nyomja meg ismét az **A** nyomógombot az időmérés indításához;
- a (3) mutató a 9 órás helyzetbe áll a hosszabbítás 15 perces első félidejének méréséhez.

Nullázás

Megjegyzés: A karóra nullázása csak akkor lehetséges, ha nincs folyamatban időmérés.



Nyomja meg az **A** nyomógombot a folyamatban lévő időmérés leállításához.

Nyomja meg a **B** nyomógombot az óra nullázásához és a következő mérkőzés idejének méréséhez.

Futball modell - Beállítások

Kijelzések kiindulási értékeinek beállítása

Ha a futball stopper (45 perces és 60 másodperces) mutatói és a mérkőzés szakaszait mérő mutató nem a 12 órás, kiinduló helyzetben áll, nullázni kell azokat.

Húzza ki a koronát a **II** helyzetbe, és a mutatók a 12 órás helyzetbe állnak;



Nyomja meg az **A** nyomógombot a nullázni kívánt mutató kiválasztásához;
- a kiválasztott mutató egy teljes fordulatot tesz, és visszaáll a 12 órás helyzetbe.

Nyomja meg a **B** nyomógombot a mutató megfelelő helyzetbe állításához,
- azaz pontosan 12 órához.

Nyomja meg az **A** nyomógombot a következő mutató kiválasztásához;

Ismételje meg ugyanezeket a lépéseket a 3 mutató esetén;

A nullázás üzemmódból való kilépéshez nyomja vissza a koronát az **I** helyzetbe.

Vízállóság

A TISSOT® karórákat úgy tervezték, hogy vízállóságukat akár 3 bar (30 m / 100 ft), 5 bar (50 m / 165 ft), 10 bar (100 m / 330 ft), 20 bar (200 m / 660 ft) vagy 30 bar (300 m / 1000 ft) nyomásig megőrizzék, az óra hátlapján feltüntetett információnak megfelelően.
Az órák tökéletes vízállósága nem garantálható örökre. A tömítések elhasználódhatnak, vagy az órát véletlen ütés érheti, ami hatással van a vízállóságra is. Javasoljuk, hogy órájának vízállóságát évente egyszer ellenőriztesse egy hivatalos TISSOT® szervizközpontban.

Ápolás és karbantartás

Hőmérséklet
Ne tegye ki óráját hirtelen hőmérséklet-változásnak (erős napfény után hideg vízbe merülés) vagy szélsőséges hőmérsékletértékeknek (60 °C (140 °F) felett vagy 0 °C (32 °F) alatt).

Mágneses mezők
Ne tegye ki óráját intenzív mágneses mezőnek, amilyet például a hangszórók, mobiltelefonok, számítógépek, hűtők vagy egyéb elektromágneses eszközök hoznak létre.

Külső hatások
Kerülje a hirtelen hőmérséklet-változást és az ütéseket, mivel ezek károsíthatják a karórát. Amennyiben erőteljes ütés érte az óráját, kérjük, vizsgáltassa meg egy hivatalos TISSOT® szervizközpontban.

Káros termékek
Ügyeljen, hogy az óra ne érintkezzen közvetlenül oldószerrel, tisztítószerrel, parfümmel, kozmetikai termékekkel stb., mivel ezek károsíthatják az óraszíjat, a tokot vagy a tömítéseket.

Tisztítás
Javasoljuk, hogy az órát (a bőrszíj kivételével) rendszeresen tisztítsa puha törlőruhával és kézmeleg, szappanos vízzel. Sós vízbe merülés után öblítse le az órát csapvízzel, és hagyja teljesen megszáradni.

Javítás

Más precíziós eszközökhöz hasonlóan, a karórák optimális működéséhez is rendszeres karbantartás szükséges. Általános szabályként javasoljuk, hogy óráját 3–4 évenként vizsgáltassa át hivatalos TISSOT® forgalmazónál vagy szervizközpontban. Vegye figyelembe, hogy az éghajlati és a használati körülményektől függően ennél gyakoribb ellenőrzésre is szükség lehet. A kimagaslóan színvonalas szolgáltatás és a garancia érvényességének biztosítása érdekében mindig hivatalos TISSOT® forgalmazóhoz vagy szervizközponthoz forduljon.

Pótalkatrészek elérhetősége

Az óra gyártásának leállítását követően a TISSOT® standard modellek esetén legalább 10 évig, aranyórák esetén pedig akár 20 évig biztosítja a pótalkatrészeket. Ha egy pótalkatrész gyártását valamilyen okból kifolyólag leállítják vagy szüneteltetik, a TISSOT® fenntartja a jogot, hogy saját belátása szerint alternatív megoldást ajánljon a vásárlónak.

Az elem cseréje

A TISSOT® kvarc karórák a kvarckristály egyedülálló pontosságát használják fel. Energiatartalékuk több mint két év folyamatos működéshez elegendő (az elem élettartamát befolyásolja, hogy milyen gyakran használják az óra funkcióit).

Az elem cseréje
Ha az elem lemerült, haladéktalanul ki kell cseréltetni egy hivatalos TISSOT® szervizben. Elem típusa: ezüst-oxid és cink gombelem; 1,55 V, no. 394.

Elhasznált kvarcórák gyűjtése és kezelése*



Ez a szimbólum jelzi, hogy a terméket tilos háztartási hulladékként kezelni. Kérjük, hogy az órát egy engedéllyel rendelkező gyűjtőhelyen adja le. Ezáltal Ön is hozzájárul a környezet védelméhez és az emberi egészség megőrzéséhez. Az anyagok újrahasznosításával megóvhatók a természeti kincsek.

** Hatályos az Európai Unió tagországaiban, valamint a hasonló jogszabályokkal rendelkező országokban.*